

ФайлКер ЕДТА

Гель для змазки корневих каналів

Інструкція із застосування

Склад

Гель для змазки корневих каналів ФайлКер ЕДТА – це комбінація етилендіамінтетраоцтової кислоти (ЕДТА) та перкарбаміду у водорозчинній основі.

ЕДТА хелатує солі кальцію з кальцинованих ділянок в кореновому каналі для полегшення використання розширювачів та файлів.

Показання до застосування

ФайлКер ЕДТА - це композиція у вигляді гелю для хімічного та механічного очищення препаративаних корневих каналів під час ендодонтичної терапії.

ФайлКер ЕДТА - це комбінація ЕДТА та перкарбаміду, спеціально розроблена для забезпечення очищення препаративаного кореневого каналу та полегшення формування кореневого каналу.

ФайлКер ЕДТА забезпечує очищення, що сприяє легкому видаленню живої тканини пульпи та некротичної тканини пульпи. ФайлКер ЕДТА призначений для використання при ендодонтичному промиванні розчинами натрій гіпохлориту. Бульбашки кисню виникають за рахунок виділення кисню з перкарбаміду. Ця дія дозволяє легко видалити залишки пульпи, стружку дентину та дебрис. ФайлКер ЕДТА сприяє освітленню зуба, якщо знебарвлення виникає через нежиттездатність зуба.

Застосування гіпохлориту натрію разом з ФайлКер ЕДТА сприяє внутрішньому відбілюванню зуба. Цей процес посилюється через виділенням кисню з перкарбаміду.

Також ФайлКер ЕДТА створює відповідну внутрішню поверхню каналу для проникнення медикаментозних засобів, що застосовуються в ендодонтичній терапії, шляхом більш повного очищення каналу та відкриття зубних каналців.

Протипоказання

Не використовуйте ФайлКер ЕДТА за межами системи корневих каналів або на м'яких тканинах.

Негайно промийте шкіру милом та водою після контакту чи промийте очі у випадку потрапляння.

Попередження:

1. Перкарбамід та ЕДТА не слід наносити на тканини поза кореним каналом, наприклад, на слизову оболонку або шкіру. Промийте шкіру милом та водою після контакту.
2. Кондиціонер корневих каналів ФайлКер ЕДТА повинен легко видавлюватися; НЕ ВИКОРИСТУЙТЕ НАДМІРНУ СИЛУ. Закрийте шприц щільно оригінальним ковпачком ФайлКер ЕДТА після кожного використання, щоб уникнути випаровування.
3. Не приймайте внутрішньо.

Заходи безпеки:

На в'язкість ФайлКер ЕДТА впливають умови зберігання. Якщо бажана більш в'язка або густіша консистенція, зберігайте в холодильнику.

ПОКРОКОВІ ІНСТРУКЦІЇ

1. Відкрийте порожнину зуба звичайним способом і отримайте належний доступ до кореневого каналу або каналів.
2. Видаліть пульпу та промийте канал розчином натрій гіпохлориту.

3. Видавіть ФайлКер ЕДТА зі шприца в двосторонній стаканчик і внесіть в канал за допомогою інструменту, такого як каналонаповнювач Лентуло або ендодонтичний інструмент.
4. Гіпохлорит реагує з ФайлКер ЕДТА і починає пінитися або виділяти бульбашки газу. БУДЬ ЛАСКА ЗВЕРНІТЬ УВАГУ НА РЕАКЦІЮ ВИДІЛЕННЯ БУЛЬБАШОК ГАЗУ.
5. Посилити цю реакцію можна змішавши розчин ФайлКер ЕДТА та натрій гіпохлориту з тонким файлом.
6. Перший інструмент не повинен працювати більш ніж на половині шляху вниз по кореневому каналу.
7. Слідкуйте за першим інструментом, обережно промиваючи розчином натрій гіпохлоритом.
8. Повторіть процедуру та просуньте другий інструмент на 3/4 шляху через канал. ЗВЕРНІТЬ УВАГУ НА ЗМАЗУЮЧИЙ ТА ЕМУЛЬГУЮЧИЙ ЕФЕКТ КОНДИЦІОНЕРА ПІД ЧАС ВИКОРИСТАННЯ ІНСТРУМЕНТІВ.
9. Проведіть промивання та утримайте інструмент на відстані 1 мм (mm) від рентгенографічної вершини.
10. Зробіть рентген для підтвердження вимірної робочої довжини.
11. ФайлКер ЕДТА використовується в каналі лише з першими двома-трьома розмірами інструментів.
12. Канали повинні бути додатково підготовлені з використанням тільки натрій гіпохлориту.
13. Розчин натрій гіпохлориту слід застосовувати в каналах і повторно вводити в канали інструменти до тих пір, поки всі ознаки утворення бульбашок не зникнуть.
14. Просушіть канал і запломбуйте.

Санітарно-гігієнічні процедури

1. Очищення шприца

Перед зберіганням замініть оригінальну кришку шприца. Шприц можна очистити, витираючи одноразовим рушником, змоченим гарячою водою з милом або миючим засобом.

2. Дезінфекція шприца

Продезінфікуйте шприц лікарським туберкулоцидним дезінфікуючим розчином відповідно до національних/місцевих норм. Йодофори, натрій гіпохлорит (5,25 %), діоксид хлору та подвійні або синергізовані четвертинні амонії є дозволеними дезінфікуючими засобами. Деякі засоби на основі фенолу та продукти на основі йодофору можуть спричинити фарбування поверхні. Для досягнення оптимальних результатів необхідно строго слідувати вказівкам виробника дезінфікуючого засобу. Розчини дезінфікуючих засобів на водній основі є бажанішими.

Зберігання та термін придатності

ФайлКер ЕДТА слід зберігати при температурі від 2 до 26 °C. Рекомендується охолодження.

Склад/Дані про компоненти:

- Хімічна характеристика

- Опис:

Суміш речовин, перерахованих нижче, з безпечними добавками.

- Небезпечні компоненти:

60-00-4 едетова кислота

Xi; R 36 15,0 %

124-43-6 пероксид водню-карбамід 10,0 %

C; R 34

Ідентифікація небезпеки

- Опис небезпеки:

Хі викликає подразнення

- Інформація про особливі небезпеки для людини та навколишнього середовища

R 36/38 Подразнює очі та шкіру.

- Система класифікації катіонів

Класифікація проводиться відповідно до останніх видань списків ЄС та доповнюється даними компаній та літератури.

Заходи першої допомоги

- Після вдихання

Подача свіжого повітря; звернутися до лікаря у разі виникнення скарг.

- Після контакту зі шкірою

Негайно промити водою з милом і ретельно сполоснути.

- Після контакту очима

Промийте відкрите око впродовж декількох хвилин під проточною водою.

Потім проконсультуйтеся з лікарем.

- Після ковтання

Випийте багато води та забезпечте доступ свіжого повітря. Негайно викликайте лікаря.

Контроль експозиції та засоби індивідуального захисту

- Додаткова інформація щодо формату технічних засобів:

Більше жодних даних

- інгредієнти з граничними значеннями, які потребують контролю на робочому місці:

Продукт не містить жодних відповідних кількостей матеріалів, які мають граничне значення, яке слід контролювати на робочому місці.

- Додаткова інформація:

В якості основи використовувалися списки, дійсні при складанні.

- Засоби індивідуального захисту

- Загальні захисні та гігієнічні заходи

Тримайте подалі від продуктів харчування, напоїв та кормів.

Негайно зніміть весь забруднений одяг

Мийте руки перед перервами та в кінці роботи.

Уникайте контакту з очима та шкірою.

- Захист органів дихання: Не потрібно.

- Захист рук: Захисні рукавички.

- Захист очей: Щільно закриті окуляри.

- Захист тіла: Захисний робочий одяг.

Утилізація відходів

- Товар:

- Рекомендація

Не слід утилізувати разом із побутовим сміттям. Не допускати попадання продукту в каналізацію.

- Неочищена упаковка:

- Рекомендація:

Утилізацію слід здійснювати згідно з офіційними нормами.

Інструкції доступні на декількох мовах за запитом.

Гель для змазки кореневих каналів ФайлКер ЕДТА

REF 1010 000 002 Набір з 2 шприців

REF 1010 000 005 Набір з 5 шприців

Дата останнього перегляду інструкції із застосування: 05.2020

Пояснення символів на маркуванні:

REF



Номер за каталогом
Температурне обмеження

LOT



Номер партії
Використати до



Вміст упаковки (кількісно)

CE

0123

Знак CE з номером органу з сертифікації



Не допускати вплив
сонячних променів



Знак відповідності з номером
назначеного органу з оцінки
відповідності



Див. інструкції з
використання



ВДВ ГмбХ
Байервальдштрассе 15,
81737 Мюнхен, Німеччина
VDW GmbH
Bayerwaldstraße 15, 81737
München, Germany
Тел. + 49-89-62 73 4-0
Факс + 49-89-62 73 4-304
info@vdw-dental.com
www.vdw-dental.com

Уповноважений представник в Україні:
Представництво «Дентсплай Лімітед»
Юридична адреса: 01004 м. Київ,
вул. Велика Васильківська, 9/2, оф.40, Україна
Фактична адреса: 03038 м. Київ,
вул. Нововокзальна, 2, Україна
Тел.: 044-594-56-04
Електронна пошта:
Lyudmila.Kuzmenko@dentsplysirona.com



UA.TR.116